

In Recital

Tracy Fehr, soprano

assisted by

Roger Admiral, piano

Saturday, April 24, 1999 at 2:00 pm

Convocation Hall, Arts Building



**Department of Music
University of Alberta**

Program

| | |
|--------------------------------------|--------------------------------------|
| Malinconia, Ninfa gentile | Vincenzo Bellini (1801-1835) |
| Ma rendi pur contento | Vincenzo Bellini (1801-1835) |
| Nulla in mundo pax sincera | Antonio Vivaldi (1678-1741) |
| Blute nur, du liebes Herz | Johann Sebastian Bach (1685-1750) |
| Ich will dir mein Herze schenken | Johann Sebastian Bach |
| Over My Head (Spiritual) | (Unknown) |
| Swing Low, Sweet Chariot (Spiritual) | |

Intermission

| | |
|---|--------------------------------|
| Biblical Songs, Op.99 | Antonín Dvořák (1841-1904) |
| Oh, my shepherd is the Lord - Psalms 23 | |
| Songs of gladness will I sing thee - Psalms 144 & 151 | |
| Oh, sing unto the Lord a joyful song - Psalms 98 & 96 | |
| Christina Songs | Jean Coulthard (b. 1908) |
| (On the poetry of Christina Rossetti) | |
| Spring Quiet | |
| Dream Love | |
| Echo | |
| A Birthday | |
| Summertime | George Gershwin (1898-1937) |

Tracy Fehr is a recipient of a Beryl Barns Memorial Award and wishes to express her appreciation for this award. She also wishes to thank her accompanist, Roger Admiral.

Reception to follow in the Arts Lounge.

Translation

Malinconia, Ninfa gentile/Melancholy, gentle spirit,

Melancholy, gentle spirit,

I dedicate my life to you;

he who would your pleasures slight

was not born for pleasures true.

For streams and mountains did I pray;

God will hear my prayer at last,

and I content, shall never stray

beyond yon stream, yon mountain pass.

Ma rendi pur contento/Return to me contented

But first make the heart

of my beloved happy

and I forgive you, love,

if mine is not.

I fear her alarms

more than my own,

for I live more in her

than I live in myself.

Nulla in mundo pax sincera/In the world no truer peace

The singer acknowledges to Jesus that in the midst of life's pains, torments

and bitterness the only hope of true peace lies in Him.

Translated by Paul Everett, ed.

Blute nur, du liebes Herz/Bleed on, you loving heart

Bleed on, you loving heart.

Ah, a child which you have nurtured,

which has sucked at your breast;

this child threatens to murder the caregiver,

because it has become a serpent.

Bleed on, you loving heart.

Translated by Harold Wiens

Ich will dir mein Herze schenken/I want to give to you my heart as a gift

I want to give to you my heart as a gift;

I want to sink your salvation into my heart.

Even though the world for you is too small,

You shall be for me, more than earth and heaven.

Translated by Harold Wiens.

Upcoming Events:

Sunday, April 25 at 8:00 pm

First Presbyterian Church

10025 - 105 Street

Free admission. Donations welcome

- Tax receipts available

Information: 492-5306

The University of Alberta Madrigal Singers 1999 Ireland Tour Concert.

Leonard Ratzlaff, conductor. Program to be announced.

Monday, April 26 at 8:00 pm

Convocation Hall, Arts Building

Free admission

Master of Music Recital: **Jennifer**

Goodine, organ. Program will include works by Mendelssohn, Morel, JS Bach, Dandrieu, and Duruflé.